

[Startside](#) > ... > [Anlæggelse Af Retssag](#) > [Retshjælp](#) > [Cyprus](#)

## Retshjælp



Indholdet er leveret af



European Judicial Network  
(in civil and commercial  
matters)

### 1 Hvilke omkostninger er der forbundet med retssager, og hvem skal normalt afholde dem?

Sagsomkostningerne vil afhænge af sagstype og sagens værdi som fastsat i de relevante procesregler og omfatter alle omkostninger i forbindelse med retssagen. De omfatter normalt omkostninger forbundet med selve sagen, udgifter til udarbejdelse af procesdokumenter og registrering af begæringer om foreløbige forholdsregler, udgifter til høringer og fremmøde før og efter retsmødet, vidnernes udgifter, udgifter til udarbejdelse af listen over udgifter og udgifter til brevkorrespondance før og under sagens behandling. For så vidt angår civile og private straffesager afgør retten ved afslutningen af hver sag, hvilken part der skal betale sagsomkostningerne under hensyntagen til de særlige forhold/omstændigheder i hver enkelt sag.

For så vidt angår civile og private straffesager er hovedreglen, at den tabende part hæfter for betaling af samtlige sagsomkostninger. Dette betyder, at den part, der får medhold i retssagen, normalt har ret til at få dækket rimelige omkostninger og udgifter i forbindelse med retssagen. Det er imidlertid vigtigt at bemærke, at retten også har beføjelse til at gøre undtagelser og fravige den generelle regel om sagsomkostninger. Retten kan på grund af visse særlige forhold/omstændigheder beslutte, at hver part skal bære sine egne omkostninger.

For så vidt angår straffesager fastsætter retten sagsomkostningerne på grundlag af sagens kompleksitet.

### 2 Hvad er retshjælp helt præcist?

Retshjælp er en støtteordning, der yder offentlig finansiering til repræsentation og adgang til retssystemet for dem, der ikke har råd til at betale for juridiske tjenesteydelser.

I Cypren omfatter retshjælp forskellige juridiske tjenesteydelser, herunder juridisk rådgivning og bistand i forbindelse med udarbejdelse af juridiske dokumenter og repræsentation for en domstol.

Repræsentation omfatter enhver form for bistand, der normalt ydes af en advokat i forbindelse med retssager i alle faser, indtil der træffes afgørelse, og i forbindelse med appelsager. I forbindelse med straffesager omfatter den også enhver fase i forbindelse med sagen, inden den indledes.

### 3 Hvilke betingelser er der for bevilling af retshjælp?

Der er to hovedkrav, som retten undersøger, inden den bevilger gratis retshjælp:

a) Økonomiske kriterier: Ansøgeren skal bevise, at den pågældende ikke har råd til at betale for repræsentation og derfor ikke har tilstrækkelige midler til at betale for juridiske tjenesteydelser.

De specifikke økonomiske kriterier kan variere afhængigt af den socioøkonomiske rapport fra socialstyrelsen (*Tmíma Ypiresión Koinonikís Evimerías*), idet der tages hensyn til ansøgerens indkomst, den faktiske og forventede indtjening, eventuelle andre indtægter fra arbejde eller andre kilder, omkostningerne ved at opfylde

ansøgerens og dennes families basale behov og andre forpligtelser og behov.

b) Sagens alvor: I retfærdighedens interesse kan der tages hensyn til sagens alvor.

## 4 Ydes der retshjælp i alle typer sager?

Der ydes retshjælp i sager ved de cypriotiske domstole, nærmere bestemt i:

a) straffesager fra efterforskningsfasen indtil retssagen ved kredsdomstolen (*Eparchiakó Dikastírio*), retten i første instans i straffesager (*Kakourgiodikeío*) og militærdomstolen (*Stratíotikó Dikastírio*)

b) sager vedrørende en europæisk arrestordre

c) civil- og strafferetlige procedurer om specifikke krænkelse af menneskerettighederne (ifølge loven er krænkelse af menneskerettighederne krænkelse af de rettigheder, der er fastsat i del II i Cyperns forfatning, loven fra 1962 om den europæiske konvention til beskyttelse af menneskerettigheder (ratifikation), loven fra 1967 om konventionen om afskaffelse af alle former for racediskrimination (ratifikation), loven fra 1969 om de internationale aftaler (finansielle, sociale og kulturelle rettigheder og borgerlige og politiske rettigheder) (ratifikation), loven fra 1989 om den europæiske konvention til forebyggelse af tortur og umenneskelig eller vanærende behandling eller straf (ratifikation), loven fra 1990 om konventionen mod tortur og anden grusom, umenneskelig eller nedværdigende behandling eller straf (ratifikation), loven fra 1985 om De Forenede Nationers konvention om afskaffelse af alle former for diskrimination imod kvinder (ratificering) og loven fra 1990 om konventionen om barnets rettigheder (ratificering))

d) sager ved en ret i familieretlige sager (*Oikogeneiakó Dikastírio*) vedrørende familieretlige sager, forældreansvar, underholdsbidrag, anerkendelse af et barn, adoption, formueforholdet mellem ægtefæller og enhver anden tvist vedrørende ægteskab eller familie

e) grænseoverskridende tvister

f) administrative klager indgivet af ansøgere, personer med international beskyttelse og tredjelandstatsborgere med ulovligt ophold ved forvaltningsdomstolen (*Dioikitikó Dikastírio*) i henhold til forfatningens artikel 146

g) ofre for menneskehandel, herunder børn, der er ofre for hvernævnt til seksuelle formål, børnepornografi, seksuel udnyttelse og/eller seksuelt misbrug, i civile erstatningssøgsmål (baseret på EU-direktiver)

h) en pantdebitor eller enhver berørt person i sager ved en ret i Cypern vedrørende salg af pantsat fast ejendom

i) appelsag ved forvaltningsdomstolen i henhold til forfatningens artikel 146 vedrørende unionsborgeres og deres familiemedlemmers rettigheder (på grundlag af et EU-direktiv).

## 5 Skal man følge en særlig procedure, hvis man ikke selv kan afholde omkostningerne?

Hvis sagen haster, kan advokaten anmode den ret, der behandler sagen, om at udstede en attest for gratis retshjælp. I sådanne tilfælde prioriterer retten behandlingen af ansøgningen.

## 6 Hvor kan jeg få et skema til brug for en ansøgning om retshjælp?

Der kan fås en særlig blanket ved henvendelse til justitskontoret ved den ret, der har kompetence til at behandle ansøgningen om retshjælp. Blanketten udfyldes derefter af ansøgeren eller dennes advokat, indgives til den ret, der behandler sagen, og indføres i det samme justitskontors særlige register.

## 7 Hvilke dokumenter skal indsendes sammen med ansøgningen om

## retshjælp?

Til støtte for din ansøgning om retshjælp skal du indsende alle de nødvendige dokumenter, såsom identifikationsdokumenter, dokumenter vedrørende din økonomiske situation (og den økonomiske situation for de personer, der permanent bor sammen med dig), (eventuelle) retsdokumenter og al anden dokumentation som anført nedenfor:

- identifikationsdokumenter: f.eks. en kopi af et gyldigt pas og/eller en kopi af et gyldigt identitetskort
- ajourførte dokumenter vedrørende din økonomiske situation: dokumenter vedrørende din økonomiske situation, der beviser, at du ikke er i stand til at opnå juridisk repræsentation, f.eks. kontoudtog, lønsedler eller selvangivelser, arbejdsløshedsattest, attest for eventuelle ydelser fra staten, dokumentation for enhver anden indtægtskilde eller andre aktiver
- retsdokumenter: hvis du allerede har indledt en retssag, eller hvis du har retsdokumenter vedrørende din sag, anbefales det at vedlægge kopier af disse dokumenter
- dokumentation: eventuel yderligere dokumentation vedrørende din sag, f.eks. lægeerklæringer, korrespondance eller andre relevante dokumenter.

## 8 Hvor skal jeg indgive min ansøgning om retshjælp?

Ansøgningen indgives til den ret, hvor din sag behandles.

## 9 Hvordan finder jeg ud af, om jeg har ret til retshjælp?

Fra enhver justitssekretær ved retterne i Cypern og fra det cypriske advokatsamfund (*Pagkýprios Dikigorikós Σύλλογος*).

## 10 Hvad skal jeg gøre, hvis jeg har ret til retshjælp?

Du skal skriftligt kontakte den ret, hvor din sag behandles eller vil blive behandlet, og ansøge om en attest for gratis retshjælp.

## 11 Hvem vælger en advokat til mig, hvis jeg har ret til retshjælp?

Modtageren af gratis retshjælp vælger advokaten blandt de advokater, der er villige til at tilbyde deres ydelser. Hvis modtageren ikke angiver en advokat efter eget valg, opfordrer den ret, der udsteder attesten for gratis retshjælp, modtageren til at vælge en advokat fra en liste udarbejdet af det cypriske advokatsamfund over advokater, der er interesseret i at tilbyde retshjælp.

## 12 Dækker retshjælpen alle sagens omkostninger?

Hvis retten udsteder en attest for gratis retshjælp, er alle dine omkostninger dækket.

## 13 Hvem afholder de øvrige omkostninger, hvis jeg kun har ret til begrænset retshjælp?

Der er ingen bestemmelser i cyprisk lovgivning, der kun yder visse former for retshjælp. Se svaret under punkt 12 ovenfor.

## 14 Kan der også ydes retshjælp i appelsager?

Der kan ydes retshjælp i hver instans (første eller anden instans). Hvis du har fået retshjælp i forbindelse med sagen i første instans, har du med andre ord ret til også at søge retshjælp i anden instans i forbindelse med din sag.

Der kræves ikke en ny attest i forbindelse med en appel, og retten tager hensyn til den socioøkonomiske rapport fra socialstyrelsen, der er udarbejdet med henblik på sagens behandling i første instans, forudsat at ansøgeren

under ed erklærer, at den pågældendes økonomiske situation ikke har ændret sig.

## 15 Kan et tilsagn om retshjælp tilbagekaldes, før sagen er afsluttet (eller endog efter, at der er truffet en endelig afgørelse i sagen)?

Retshjælpsattesten kan tilbagetrækkes af retten, hvis der sker en væsentlig ændring i dine personlige og finansielle oplysninger. Attesten kan enten tilbagetrækkes automatisk eller efter anmodning fra rigsadvokaten (*Genikós Eisangeléas*). Tilbagetrækningen af en udstedt attest berører ikke en advokats ret til vederlag for de tjenesteydelser, der er udført indtil datoen for tilbagetrækningen.

## 16 Kan jeg anfægte et afslag på retshjælp?

Afgørelsen om ikke at udstede en retshjælpsattest kan appelleres på grundlag af den grundlæggende regel om, at alle retsafgørelser kan appelleres.

## 17 Har ansøgningen om retshjælp den virkning, at forældelsesfristen suspenderes?

Ansøgningen om retshjælp bevirker ikke, at forældelsesfristen suspenderes.

Forældelsesfristen løber fortsat uafhængigt af ansøgningen om retshjælp.

I visse typer sager, såsom straffesager, er der imidlertid generelt ingen forældelsesfrist for strafbare handlinger.

---

■ Sidste opdatering: 25/07/2025

De nationale sprogudgaver af denne side vedligeholdes af EJN-kontaktpunkterne. Oversættelserne er lavet af Europa-Kommissionen. Eventuelle ændringer af originalen, som de kompetente nationale myndigheder har lavet, er muligvis ikke gengivet i oversættelserne. Hverken ERN eller Kommissionen påtager sig noget ansvar for oplysninger og data, der er indeholdt i eller henvises til i dette dokument. Med hensyn til de ophavsretlige regler i den medlemsstat, der er ansvarlig for nærværende side, henvises der til den juridiske meddelelse.